**«ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1» ծածկագրով երկու փուլով ընթացակարգի նախաորակավորման հայտարարության վերաբերյալ ստացված հարցման ու տրված պարզաբանման վերաբերյալ հայտարարություն**

**Հարցում**

Ես գրում եմ ՀՀ ֆինանսների նախարարության կողմից վերջերս հայտարարված էլեկտրոնային գնումների համակարգի ձեռքբերման վերաբերյալ վերջերս հայտարարված նախաորակավորման հրավերի վերաբերյալ պարզաբանում ստանալու նպատակով:

Մենք ցանկանում ենք մասնակցել նախաորակավորման ընթացակարգին և հիմա գտնվում ենք հայտի նախապատրաստման փուլում: Այնուամենայնիվ, մեզ համար կան որոշ անհասկանալի կետեր հրապարակված փաստաթղթի վերաբերյալ: Մասնավորապես, մենք կցանկանայինք ստանալ լրացուցիչ բացատրություն փաստաթղթերում նշված «գործարքներ» տերմինի վերաբերյալ:

Կարո՞ղ եք պարզաբանել հետևյալը՝

Էլեկտրոնային մրցույթի ծառայությունների համատեքստում ի՞նչ է իրենից ներկայացնում «գործարք» տերմինը:

Մենք սպասում ենք ձեր ժամանակին տրվող արձագանքին, որպեսզի մեր հայտը հնարավորինս մանրամասն և ճշգրիտ լինի կազմված: Նախապես շնորհակալ ենք ձեր ուշադրության և օգնության համար:

**Պարզաբանում**

Նախաորակավորման հայտարարությունում «գործարք» տերմինը նշանակում է գնման ընթացակարգերի (մրցույթ, գնանշման հարցում, աճուրդ, մեկ անձից գնումներ և գնման այլ ձևեր) կազմակերպումը, որը ներառում է հետևյալ ամբողջությունը՝ ընթացակարգի հայտարարության և հրավերի հրապարակում, մասնակիցների կողմից հայտերի ներկայացում, պատվիրատուի կողմից դրանց գնահատում (այդ թվում ավտոմատ), հաղթողի որոշում, պայմանագրի կնքում կամ ընթացակարգի չկայացած հայտարարում:

*Հեռախոս՝ (+374) 11 800-114*

Էլ. Փոստ՝ ani.aghababyan@minfin.am

Պատվիրատու` ՀՀ ֆինանսների նախարարություն

**Объявление о полученных запросах и о предоставленных разъяснениях о предквалификационной процедуре двухэтапного процедура под кодом**

**ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1**

**Вопрос:**

Я пишу, чтобы получить разъяснения относительно недавно объявленного Министерства финансов РА приглашения на предквалификационный отбор на приобретение системы электронных закупок.

Мы хотели бы принять участие в процедуре предварительной квалификации и в настоящее время находимся в процессе подготовки заявки. Однако в опубликованном документе есть для нас некоторые неясные моменты. В частности, мы хотели бы получить дополнительную документацию относительно термина «транзакции» в пояснении.

Можете ли вы уточнить следующее:

Что такое термин «транзакция» в контексте услуг электронных торгов?

Мы с нетерпением ждем вашего своевременного ответа, чтобы сделать нашу заявку максимально подробной и точной. Заранее благодарю за внимание и помощь.

**Разъяснение:**

В объявлении о предварительном квалификационном отборе под термином «транзакции» понимается организация процедур закупки (конкурса, запроса котировок, аукциона, закупки у одного лица и иных форм закупки), которая включает в себя следующий набор: опубликование объявления о процедуре и приглашение, подача заявок участниками, их оценка заказчиком (в том числе автоматическая), определение победителя, заключение договора или заявление об отсутствии процедуры.

Телефон: (+374) 11 800114

Эл. Почта: ani.aghababyan@minfin.am

Заказчик: Министерствo финансов РА

**Statement regarding the received request and the given clarification regarding the two-stage procedure pre-qualification announcement with the code**

**ՀՀ ՖՆ-ԵՄԾՁԲ-24/1**

**Request:**

I hope this message finds you well. I am writing to seek clarification regarding the pre-qualification invitation for an e-tendering service provider as recently announced by the RA Ministry of Finance.

 We are eager to participate in this prequalification procedure and are currently in the stage of preparing our application. However, we have encountered some uncertainties regarding the specifications detailed in the documentation provided. Specifically, we would appreciate further explanation concerning the term "transactions" mentioned in the documents.

 Could you please clarify the following:

 What exactly constitutes a "transaction" in the context of the e-tendering services outlined?

 We look forward to your timely response to ensure our application is as comprehensive and accurate as possible. Thank you in advance for your attention to this matter and for your assistance.

**Clarification:**

In the pre-qualification announcement, the term "transaction" means the organization through digital means of procurement procedures (tender, request for quotation, auction, single source and other forms of procurement), which include the following set of actions: publication of the procedure announcement and invitation, submission of bids by participants, evaluation (including automatic), determination of the winner, signing (execution) of the contract or cancelation of the procedure.

Telephone: (+374) 11 800114

Email: ani.aghababyan@minfin.am

*Client: RA Ministry of Finance*